

Принца ачестіи Фол дин  
принца кс Фолса пинтръ  
минте инимъ ши аи-  
тератърѣ есте пе ши  
кьмтате де ан кь поца

2 ф. 24 кр., фара поца 2 ф.  
8 кр. ар. Пинтръ динѣи-  
царѣ се платек пани ла б  
рѣндърѣ 8 кр. де ани днѣи  
1 кр. арѣнт де ши рѣнд.

N<sup>o</sup> 46.



1840.

(CU PREA'NALTA VOIE.)

# GAZETA

## DE TRANSILVANIA.

Brashov, 10. Noemvrie.



### Трансильванія.

Определение пинтръ экспортация калор ан  
царѣ стрѣине, прокламатъ ан архидькатъла  
дѣстрѣи, с'аѣ динте ши ан патриа нодетрѣ.

### Турѣя.

Щирѣе французѣи телеграфѣи еште ан  
Мониторъла дин 2 Ноемвриѣ адеверѣаъ пе  
скърт тоате дининтѣрѣе пѣтерѣлор алиате  
ши тоатѣ старѣа дѣспертѣа а оцирѣлор ег-  
птинѣ: Нѣ не андоим, кѣмкѣ Мѣхемеа дѣ  
аѣ дат порѣнкѣ фѣлаѣи сѣѣ Исраѣим, ка аѣ-  
нѣндѣшѣ тоате оцирѣле че ле арѣ, сѣ пор-  
нѣаскѣ аѣѣпра Констанѣинополѣлаѣи, ѣар флота  
александрѣнкѣ сѣ исѣаскѣ аѣѣпра чѣи алиате ши  
аша, аѣнѣ нѣм зѣче кѣтрѣнѣла, сѣ прѣчѣнѣ-  
ласкѣ апрѣндѣрѣа ѣнѣи рѣкѣоѣѣ еѣропѣнѣскѣ. Ан-  
сѣ кѣмкѣ аѣа порѣнкѣ ера нѣмаѣ формалѣта-  
те, не аѣ доведѣт днѣшѣ времеа дин ѣрѣмѣ.  
Оцирѣле дѣлаѣилор при нежнѣтрѣрѣѣнта лор о-  
перѣаѣе пѣнкѣ кѣтрѣ 12 Окѣ. шѣѣ кѣпрѣне  
ан Сѣрѣа позѣѣѣи атѣт де тарѣ, днѣжѣт еле  
вор пѣтѣа ан аѣлеа ѣерна фѣрѣ грѣжѣ де а  
пѣтѣа фѣ исѣѣѣи де кѣтрѣ егѣпѣнѣи, прѣкѣм ши  
фѣрѣ тимѣре кѣ Исраѣим ва анѣерѣа а лѣса пе  
дѣлаѣѣи ан Сѣрѣа ши а трѣче мѣнѣтеле Таѣрѣсѣ,  
кѣчѣ аѣкѣ аѣист дин ѣрѣмѣ нѣмаѣ арѣ а се  
аѣпта пинтрѣ Сѣрѣа, кѣре пинтрѣ тѣтѣасѣѣ е  
ка перѣѣтѣ, чѣ арѣ а пѣзѣи Вѣрѣнтѣла днѣшѣ.  
Антрѣ аѣвѣрѣ е де мѣрѣре, кѣт де кѣмпѣлѣт  
с'аѣ днѣшѣлат аѣѣа, кѣрѣ пѣнкѣ ѣерѣ дѣлатѣ-  
ѣерѣ крѣдѣ пѣтерѣа аѣи Мѣхемеа дѣи атѣт де  
кѣмпѣлѣтѣ, днѣжѣт сѣ поатѣ анѣрѣѣнтѣ орѣ  
че оцирѣе кѣне рѣгѣлатѣ ши аѣнѣ планѣрѣи сѣ-

нѣтоасѣ повѣзѣѣтѣ. Сѣ парѣ кѣ дѣла дѣн-  
сѣла аѣ трѣкѣт пинтрѣ тотѣдѣнѣа зѣлеа дѣла  
Конѣаѣ ши дѣла Нѣсѣк, ѣнѣе ел аѣѣ а дѣ  
пѣт кѣ оцирѣле сѣѣѣиѣте ши сѣкѣѣте де  
вѣнѣзѣторѣи, кѣм се аѣла де аѣлеа сѣнт сѣтѣ-  
пѣнѣрѣа непорѣчѣтѣлаѣи ан рѣформѣе салѣ Сѣла-  
танѣлаѣи Мѣхемеа. — Вѣмѣрѣла Бѣшѣр трѣче пе  
ла Мѣлта кѣтрѣ Анѣлаѣа кѣ тоатѣ фамѣлѣа сѣ.  
дѣкѣиторѣи мѣнѣѣилор, кѣрѣи аѣѣм нѣ маѣ аѣ  
пе нѣмѣнеа чѣне сѣѣи чѣе ан рѣспѣкт кѣтрѣ  
Мѣхемеа дѣи, днѣсѣфлѣаѣѣи де о нѣспѣсѣѣ ѣрѣ  
дѣмѣротѣна аѣистѣѣа, тоѣѣ се аѣла ан рѣкѣ-  
ларѣ анѣрѣмѣндѣсѣе де тоате пѣрѣѣле.

### Спанія.

Тинѣрѣка рѣѣнѣа Исѣбѣла ши кѣ маѣ тѣ-  
нѣрѣа сѣ сорѣ ан 29 Окѣ. сорѣнѣ дин Валѣн-  
ѣѣа ан Мадридѣ: Вѣпартѣро ера кѣлѣрѣѣе  
пе дѣнѣзѣ кѣтар. Стрѣгарѣа: „сѣ трѣѣаскѣ  
рѣѣѣна“! се аѣѣѣа рѣр; стрѣгарѣа: сѣ трѣ-  
ѣаскѣ Впартѣро! се аѣѣѣа фѣартѣ рѣр.  
Прин ѣрѣмѣре ентѣѣѣаѣѣа Спанѣолѣлор кѣ-  
трѣ аѣист ѣенѣрѣл, фѣѣ ал норѣкѣлаѣи се арѣ-  
тѣ нѣ мѣлат маѣ рѣче, де кѣт ера ан зѣлеаѣ  
трѣкѣтѣ. — Корѣѣѣи аѣ порѣнкѣ а се. аѣѣ-  
на, нѣ ла 1 Іанѣарѣе кѣм ера ворѣа, чѣ ла  
29 Мартѣа 1840. Мѣстарѣа аѣистѣѣи терѣмин  
естѣ мѣтивѣтѣ де прѣчѣнѣи фѣартѣе грѣле, кѣре  
нѣнѣмаѣ Спанѣа чѣ ши тоатѣ Вѣрѣопа ле кѣ-  
ноаѣе. — Мѣнѣѣтѣла дѣспѣрѣѣѣрѣи рѣѣнѣи Крѣ-  
стѣнѣѣи де кѣтрѣ фѣѣлеа салѣ Исѣбѣла рѣ-  
ѣѣна (де зѣче ани) ши ѣнѣфанѣтѣ Марѣа Аѣсѣа  
(де 8 ани), аѣнѣзѣ мѣртѣрѣѣѣрѣеа чѣлор че се а-  
фла де фѣаѣзѣ, фѣѣ фѣартѣе мѣшѣкѣтоарѣе. Ма-  
ма ши фѣѣлеа ѣѣнѣрѣзѣ нѣмаѣ 8н пѣлѣнѣ; маѣ

НЗ ера кс пстінца а ле диспарці сша де кз-  
тре алта жи офіцір кзтжи че ера пріві-  
торіс ачесті счине, пакнсе ка жи прднк. Че-  
ле дін дрмк ксвінте де кінкскжнтаре каре  
ле зїсе мсма ан дїмїнеца зїлї де порнїре  
аспра прснцелор сале че фнкк дрмїа; фс-  
серз: „Дсмигїс шї Спанїа факкк пе вої  
фєрїчїте! Ісїцї дєспрдрєа пе мсма воастрз,  
ккм вк іскїпе еа пе вої!“ Пе дрмбл дє-  
ла палатса дїн Валенціа кзтре портса мкрїї  
пакнсе рїїна фккк ксрмарї. Ксвінтеле єї  
де рїмас ксн андрептате кзтре Вспартєро,  
фсєрз дєстса де аспре.

„Че прїчїнк,“ аї зїсе Крїстїна, „че прї-  
„чїнк абєаї Тс а те пакнсе аспра мїа, пїн-  
„трз ка сз мк трактегї шса? Вс пе тїне  
„теам фккст граф де Дсхана, дркз дєла  
„Вїкторїа шї де Морєлла шї гранд де Спа-  
„нїа; дар фнкк чеба нс те пстєам фачє:  
адєкк ка каллєро.“ Сє зїчє іаркш, ксм-  
кк Вспартєро кс ачєста прїлєж ачткндрєс  
саршккм покжїт, ар фї дїктарат, кк дєкз  
рїїна єсє, ел ачєсш фнкк шїї ва пкрїєї  
патрїа; дар Крїстїна аї зїсє: „Ркжїї, Тс  
триквїцїї Спанїї: єсї чїє ацї рекомжнд пе  
фїєма.“ — Вспартєро, карє є тотдєодатк шї  
шїфса єпїтропїєї сасї а рїїнїєї, сє афлз  
ан амккїкєре атжт кс мздсларїї ачєстєїа,  
кжт шї кс шнєлє корпорцїї (їснїа, алєшїї  
чєтцїїлор) карє кс псїїн маї нїнїте ал ан-  
дсмиєгїєїа. Дєнсєа сє фнккїє ан армїа сє:  
фккк шїї карїї вєд маї де партє шї — пе  
дрїптєа — сє тєм дє норїї чїї грощї чє  
сє рїдїкк дє кзтре Франца, кснєск о нєап-  
ратк трєквїцк дє а мїшкє дїн врємє счїрїї  
кзтре Пїрєнїї. Дє алтк партє лє о мєлцїє  
дє офїцїрї шї солдєцї лї с’ас шї маї држт  
а ста тот ан армє шї а’шї вєдєа мжнїлє ан-  
крєштатє ан атжтє сжнїє. Чє царз нєп-  
рєчїтк Спанїа!

### ФРАНЦА.

Мїнїстрївєа чєа нєш єстє ашєзат: мїнї-  
стрз дє рєскєїс шї прїзїдєнт ає сфатсєаї,  
маршалєа Soult; а трєкїлор дїн афарз Guizot;  
а фїнанцїє, Humann; а марїнїє, Du-  
vergé. Чїїлєлцїї трїє сєнт Мартїн, Вїлємєн,  
Вїснїн-Грїдєн. — Ссїа камерїлор фнкк є дє-  
скїєз дїн 5 Окт.; лїнїцїє ан Парїє кс ачєст  
прїлєж нс фс тсрєкратк антрз нїмїк.

Дсмєа тоатк антгєлєк: Оарє мїнїстрїсєа  
чєа нєш французїєк вргє, ас єстє ан старє а  
дє Вєрєпїї пачє? Гсїзот ас дєктєрат пкнє  
аксма, ксммк мїнїстрїсєа чєа нєш вє дрма  
полїтїка мїнїстрїсєаї кззєт, шї лсмєа чїє кк  
полїтїка асї Тїєрє фс а порнї рєскєїс, дє  
ксмєа Мїхємїд аїї нс вє фї лєсєат чєл пс-  
цїн ан сткпжнїєа Врїптсєаї, сасї маї ан др-  
мк чїнє чїє чє фїлїс дє casus belli ар фї  
хєтєржт дсмиєаїсї; дєстєа атжтє, кк тєнєа

ан карє вєрєкєа Тїєрє кзтре Вєрєпєа єра маї  
мєлат пєнтрз рєскєїс. Ка вє зїчє чїнєвєа: мє-  
морандсм шї нєтє асї Тїєрє єра сєкїє ан  
тєн дєстєа дє кємпїятат, анкжт ачєсш Вї-  
глєзїї партє мєрє сє арїтарє мєлцїємїцїї кс  
ачєлєа. Дєр сє нс нє аншєлєам, сє нс сї-  
тєам кк, прєкєм маї дє мєлатє орї, ашє шї  
аксма ан нєтєлє асї Тїєрє, сє пкрєа а сє  
адєккїрї дїєкєкшїєт ачєа зїєк а асї Тєлї-  
рєан, ксммк лїмкє є датк дїплємацїїлор (нс  
тєтєрєор сємїнїлор) сєрє а’шї дєкєндє прїн  
дєнєа ксїтєлє салє; шї ачєстєа фачє грїжк  
фєартє мєлатє маї вєртєс ан стєатсрїєє вєр-  
манїчє, шнєдє сємїнїї асї сєкїєс а фєтєлє-  
чє шн акт дїплємацїєк шї нє фачк шї пє  
лєс шї ашєа фєкєнд кємїнцїї шї фнкїєрїї  
дєла чєлє рєтєкєтє, дєскєпєрє кс мєлатє про-  
кєвїлїтатє мєлатє пєлєнєрї тєїнєїтє. Кс адє-  
кєрат сємїнїлор лї сє шї пєатє нєккїрїє кєтє  
чїєв нсмаї ка дїн вїє; фккк ксммк ан зїєд  
дє асгєзїї фрєнцєзїї сжнт маї нєодїхнїєї,  
маї нємєлцїємїцїї дє кжт орї кжнд антєдєатє;  
ксммк мєлатєрє дїн дєншїї лє вїнє вєкєа пє-  
фтє дє а трєчє пєстє рїїна ан Цєрманїа, є-  
стє тєтєрєор кснєскєт. Обєрєвєаторєа асєтрї-  
ан нє адрєчє о мєлцїємє дє єсєтрактєрїї прє-  
їнтерїєсантє дїн фєїлє фрєнцєзїї шї єнглє-  
зїєрїї, карє чєтїндєлє чїнєвєа, нс є кс псїн-  
цїї дє асгєзїї, дєкк нс тєкєа пєнтрз асгєзїї,  
пєстє шн вїїторїс сєкєрт фккк, вє пєтїєа ан-  
сєфлє чєлє маї мєлатє грїжї лє тоатє Вєрєпєа,  
пєнє шї кїар ан кєкєчєлє Цєрманїлор. Мї-  
нїстрєа дє рєскєїс кзтєжнєа мєрєшал Сєлєт,  
андєатє лє їнтрєрєа сє ан мїнїстрїсєа слєкєвї  
дрємєтоєрєєа прєклємацїєє кзтре армїє: „Сєл-  
дєцїїлор! фнкрїєдєрєєа крєїсєаїї іар мє кїамє  
пє мїнє ан канєлє вєстрєс. Вє чїнєсїєа дє а  
вє кємєндєа пє вої сєм прїїмїт, кєнвїєс, вє  
дєспрдрєєа вє воїс афлєа гєтє лє амплїєрєєа  
дєтєрїнцєлор, кс карє пє вої вєк анєккїєнє-  
зє лєцїєлє, рєглєамїнїєлє мїлїтєрїї шї сєлєа  
счїрїїлор фрєнцєзїї! дєкєлатєрєєа кзтєрє шє-  
фїї вєспрїї, счтєжнєа пєкїрє а дїєчїпєлїнїї мїлї-  
тєрїї; акєратєца ан слєжкєк, пєкєтєрєєа а-  
чїї кєнфратєрнїтєцїї мїлїтєрїї, карє фачє  
кїнєлє шї тєрїєа армїїлор — ачєстєа єстє а-  
чєлє, чє крєїсєа шї цєрєа ачєнєптє дєла вої,  
карє дєншїї лє вої вєр афлєо тєтєдєдїнєа, кє  
ан чєлє маї фєрємєасє врємї а лє їстєрїєї нє-  
стрє. Вої пє мїнє мє кснєсєчїєї, вої чїїцї  
кє єс прєтїнд мєлат; ксммк єс нїчї сєдатє,  
нїчї лєнєвїрє ан сєлєжкєк нїчї сїтарєа дєтє-  
рїнцєлор нс о сєфїрїєс; дар вої чїїцї шї а-  
чєлє, ксммк ангрїжїєрїєа мєа пєнтрз вої, пєн-  
трз пєкїрїєа дрєптєрїлор вєастрє пєнтрз ам-  
кєкїєчїєрїєа счтєрїї вєастрє єстє нєкєкїєтє,  
шї ксммк єс тєтєдєдїнєа мєк чїнєсїї фєрїчїт,  
кжнд пєчїс мїжлєчї дєкєрїї крїєнїї пєнтрз  
сєцїї мїї дє армє.

ВЪ МЪ АНКРЕД АН ВОІ, КЪМ ВЪ ПЪТЕЦІ ВОІ АНКРЕД АН МІНЕ, ФІЕ КА, НОІ АН АРМОНИЕ КЪ ВІТЕАЗА НОВАСТРЕ ГАРДЪ НАЦИОНАЛЪ, ОХ ТРЕКЪІМ А КОНФЪІТЪІ СПРЕ ЦІНЕРЕА РЪНДЪАВІ ШІ СПРЕ СІГЪРІСІРЕА РЕСПЕКТАВІ ПЕНТРЪ ЛЕУЕ, ФІЕ КА КРАЙСА ОХ НЕ СТРИЦЕ СПРЕ АНХРАІА ПЪМЖИТЪАВІ, А ЧІНСТІ ШІ ВЛАФІ Франціі. Паріс 30. Октомврие 1840. Президѣнтъ дѣ офат, министръ дѣ рѣскоѣ, маршалъ СЪАТ.

— КЪМЪ ОПОЗИЦІА АН Франца АПРОТИВА ОРІ КЪРЪІ ГЪВЕРНЪ СЪШЪ МІНІСТЕРІЪ ЧЕ СЕ АФЛЪ ЕСТЕ ДІАПЪРЪІА, О ЦІМЪ КЪ ТОЦІІ; ІАР КЪМЪ ОПОЗИЦІА АН КОНТРА НОВАВІ МІНІСТЕРІЪ ЕСТЕ МАРЕ ШІ КЪ ВА АВЪРА НЪ АУЕРІМЕ, КЪНОВАЩЕМ ДІН ЧЕЛЕ МАІ ЧРОВАЩІТЕ АЛІ ЕІ, АНТЪРЪ КАРЕ МІНІСТЕРІА КАПЪТЪ МАІ МЪАТЕ НЪМІРІ ДАТЕ АН ВАТЕРЕ ДЕ ЖОК ШІ ПЕСТЕ ТОТ АІМБА ЛОР ЕСТЕ АІМЕЪ ДЕ ФЪЛАУЕР АСЪПРА АЧІАІАШ. — КЪВІНТЕЛЕ ЖЪРНАЛАВІ ДЕ ЛЕКАТ, КА ШІА ЧЕ ЦІНЕ КЪ МІНІСТЕРІА ДЕ АКЪМА, ПЕЛА 1. НОВАМЕРІЕ ВОРЪЕА ШІЕЛЕ КА АЧЕСТІА: „ЖЪРНАЛЕЛЕ МІНІСТЕРІАВІ ДЕ МАІ НАІНТЕ, КАРЕ АКЪМА ІАРЪШ СЪШЪ ФЪКЪТЪ ЖЪРНАЛЕ ДЕ ОПОЗИЦІЕ, АНТРЕАВЪ ПЕ ВАВІНІТ, КАРЕ ВА ФІ ПОЛІТІКА АВІ АН ЛОНТЪРЪ ШІ ПОЛІТІКА АВІ АН АФАРЪ. КЪМ ВА ФІ АЧЕАСТЪ ПОЛІТІКЪ, НЪ ЦІМЪ; КЪМ ОР ТРЕКЪІ ОХ ФІЕ ДЪПЪ А НОВАСТРЕ ПЪРЕРЕ, СПРЕ А ШІ ТОАТЕ ЕЛЕМІНТИЛЕ ПАРТІДЕІ КОНСТІТУЦИОНАЛЪ, ШІ СПРЕ А СЪКЪПА ЦАРА ДІН ПРІМЪЖІА АН КЪРЕ СЕ АФЛЪ, АЧЕАСТА О ПЪТЕМ СПЪМЕ. — АН ЛОНТЪРЪ НЪ ЕСТЕ НІМІНА, КАРЕ ОХ НЪ ФІЕ СІЛІТ А РЕКЪНОВАЩЕ, КЪМЪ МІНІСТЕРІА ДЕ МАІ НАІНТЕ, ДАКЪ ШІ НЪ ТРЕКІЛЕ, ЧЕА ПЪЦІН АНЪЗ ДЪХЪРІЛЕ ЛЕАЪ АЗСАТ АНТЪРЪ О СТАРЕ АНФРІКОШАТЪ. НІЩЕ ПРІСІМЦІРІ АНТЪНІКОАСЕ СЪНТЪ ЗЪГРЪВІТЕ ПЕ ТОАТЕ ФІЦЕАІ. ФІРЕАКЪ ДЪМНЕЗЪ, КА НОІ ОХ ПРІА МЪРІМ АНГРІЖІРІЛЕ! НОІ КРЕДІМЪ КЪ СОЦІЕТАТЕ (ТОТ ПОПОРЪА ФРАНЦІІ) ЕСТЕ ДЕСЪА ДЕ ТАРЕ, СПРЕ А ДА ПЕНТЪ КЪ ТОАТЕ АТАКЪРІЛЕ. КЪ ТОАТЕ АЧЕСТІА ЕСТЕ АДЕВЪР АН ФАПЪТЪ, КЪМЪ МІНІСТЕРІА ДІН 1. Мартіе, КЪНД АЪА ЕЛ АСЪПРЪШІ ТРЕКІЛЕ, ДЕЛА ПРЕДЪЕСОРІІ СЪІ (ГРАФЪ АДОЛЕ) ПРІІМІСЕ О ЦАРЪ ДЕСЪАВЪРШІТ АІНІЩІТЪ, ШІ АКЪМА ШРЪМЪТОРІЛОР СЪІ АСЪ О ЦАРЪ АН МІШКАРЕ ШЧА ШЧА. — ДІН ДІОН (А ДОВА КЪПІТАЛЪ А ФРАНЦІІ ДЪПЪ ПАРІС) СЕ СКРІЪ ДЕАА 21 Окт. ШІЕЛЕ КА АЧЕСТІА: „ДЕЛА ЧЕЛЕ ДІН ШРЪМЪ МІШКЪРІ АМЕРІНЦЪТОАРЕ, АІЧІ ДЕОКАМАТАТЪ НЪ СЪШЪ МАІ АНТЪМПАЛЪ АЛТЕАІ МАІ АНЪЕМНАТЕ, НОІ АНЪЗ КА ШІ ПАРІСІНІІ АМЪКЪМ ПЕ СПЪЗЪ АРЪАТОАРЕ; НЪМА НОІ СТЪМ МАІ БІНЕ ДЕКЪТЪ ЕІ, КЪЧІ ТЪРІІЛЕ НОВАСТРЕ СЪНТЪ ГАТА, ШІ ПОТЪ ВОРЪІ КЪ ХОТЪРЪРЕ, НЪ АША ЧЕЛЕ ДІН ПАРІС. ІАТЪ ШІДЕ АЖЪІСЕРЪМ НОІ АН Франца. МАІ ДЕ НЪ АРЕ АМІНЕ ДРІПЪТЪ КЪ ГРОЗАНЕЛЕ САЛЕ КЪВІНТЕ, ДЕ ШІ АЕ ВОРЪІ ДЪНЪСА АЧЕАСА АННАІНТЕ ДЕ 15 Окт., АННАІНТЕ ДЕ АНЧЕРКАРІА ДЕ А ОМОРЪ ПЕ КРАЙСА. „СОЦІЕТАТЕА НОВАСТРЪ ЧЕТЪЦЕНЕАКЪ НЪ МАІ ЕСТЕ, ДЕКЪТЪ

СІНГЪР О АДЪНАРЕ ДЕ ОАМЕНІ, ПЕ КАРЕ, ЕЪ НЪ ЦІШЪ КЪМ СЪО НЪМЕКЪ: АІ АДМІНІСТРАРЪ, АІ ПЪРТАРЪ ДЪПЪ КЕФЪА ЛОР АНЪШІ АЧЕЛОР АН ПЪТІРІ; О ГРЪДІНЪ КЪ ВІАЦІТОАРЕ, О ТЪРЪМЪ, САЪ О ГРЪМАДЪ ДЕ ДОВІТОАЧЕ СМІНЦІІ, КАРЕ ЕСТЕ ХОТЪРЪТЪ НЪМАІ АШІ КЪЪТА ПОФЪТА СЪ. — ЧІА МАІ МАРЕ ПРІМЪЖІЕ, КЪ КАРЕ ПАЧЕА ВЪРОПІ Е АМЕРІНЦАТЪ, СТА КЪ МЪАТЪ МАІ ПЪЦІН АН ІНТЕРЕСЕЛЕ ІСВОРЪАТОАРЕ ДІН ТРАКТАТЪА ДЕАА 15 ІВЛІЕ ДІКАТЪ СТАРЕА ФРАНЦІІ ЧЕА ДІН ЛОНТЪРЪ ШІ МОРАЛЪ. АЧЕАСТЪ ЦАРЪ АН ТОАТЪ ПРІВІНЦА КЪ МЪАТЪ ЕСТЕ МАІ АНЪЕМНАТОАРЕ, ДЕКЪТЪ КА ВЪРОПА ОХ НЪ ФІЕ МАІ МЪАТЪ СЪШЪ МАІ ПЪЦІН МІШКАТЪ ДЕ ЧІЛЕ КАРЕ СЕ АНТЪМПАЛЪ АКОЛО.

ДАР ЧЕ ПЪТЕМ АЩІПТА ДЕЛА ШН ПОПОР, А КЪРЪІ ТОАТЪ ШРЕІТА КА О ЖЪКЪРІЕ ЕСТЕ ПЪРТАТЪ ДЕ ЧЕЛЕ МАІ ФІРБІНЦІ ШІ МАІ ОАРЪЕ ПАТІМІ, КАРЕЛЕ ДІНТЪРЪ ТЪРЪСЪРАРЕ, ДІНТЪРЪ ДЕСЪОРГАНИЗАЦІЕ АНТЪРАЛТА КАДЕ КА ШІ АН НІЩЕ СКЪТЪРЪРІ ЕПІЛЕПТІЧЕ? АЧЕАСТЪ НЕОДІХЪНЪ НЪ ЕСТЕ ВРЕХЪ РЪШЪ ТРІКЪТОРІЪ, ЧІ АНТЪРЪНЪА ВЕДЕМ НОІ ТРЕПТАТА ШІ РЕКЪНЦІСЪРАТА ДЕСВОЛТАРЕ А ПРІНЦІПЕЛОР, КАРЕ ДЕ АНІ ЧІНЦІЗЕЧІ ФАКТИМІА ЕДЪКАЦІІ ФРАНЦОЗІЛОР. ДІКЪРТАТЕА, ДЪПЪ КЪМ О АМЪВЦЪА ДЪНШІІ, СЕ РАЗІМЪ НЪМАІ ПЕ АЕЦЕ, ПЕ МІЦЕА СКРІСЪ; АНЪЗ АЧЕАСТЪ АЕЦЕ ТОАТЕ ФАКЦІІЛЕ КІРЪІТОАРЕ ШНА ДЪПЪ АЛТА АЪ ВЪТЪМАТО, ПЕНТЪРЪ АЧЕА НОРОДЪА НІМІКЪ НЪ БЕДЕ МАІ МЪАТЪ, ДЕКЪТЪ АЕЦІА ЧЕАВІ МАІ ТАРЕ.

ПЕСТЕ 400 МІЛІОАНЕ ФРАНЧІ СЕ КІАТЪІРЪ СЪПЪТЪ МІНІСТЕРІА ДАВІ ТІЕРЕ, ПЕНТЪРЪ ПРІГЪТІРІ ДЕ РЪСКОѢ ШІ АН ПЪЦІНЕ АШІ СТАЪ 600 МІІ СОЛДАЦІ АН АРМЕ. ФЛОТА ЧЕ ПЕТРЕЧЕА АА АТІНА, КЪПЪТЪ ПОРЪНЪКЪ А СЕ АНТОАРЕЧЕ АА ТЪЛОА АН Франца; ТОЦІ АНТРЕАВЪ, ПЕНТЪРЪ ЧЕ АЧЕАСТА?

## ГРЕЦІА.

ДЪПЪ ЦІРІЛЕ ДІН АТІНА, КОНЪСАА ГРЕЧІСКЪ БОЛО ФЪКЪ АРЪТАРЕ ГЪВЕРНЪСАВІ СЪШЪ, КЪМЪ ГЪВЕРНЕРЪА ТЪРЧІСКЪ ДІН ТЕГАЛІА, ІАР ФІ АМЪАРЪТЪШІТЪ О ПОРЪНЪКЪ А ПОРЦІІ, ПРІН КАРЕ НІГЪЦІТОРІЛОР ГРЕЧІ АІСЕ ОПРІЩЕ А ФАЧЕ НІГЪЦІТОРІЕ ПЕЛА МААЪІЛЕ ТЪРЧІЩІ. РІГА ОТО СЪШЪ АДРЕСАТЪ АН ПРІЧІНА АЧЕАСТА КЪТРЕ ПЪТІРІЛЕ ЧЕЛЕ МАРІ РЪГАНДЪАЕ, КА ДЪНЪСЕ ОХ МІЖЛОЧЕАКЪ АА ШОВАТЪ РІДІКАРЕА АЧІСТОР МЪЕВЪРІ АНЪСЪАТОАРЕ, КАРЕ І СЕ ШІ ФЪКЪДЪІ ДЕ КЪТРЕ ТОАТЕ. — РІГА ШІ РЕЦІНА ДІН КЪАКЪТОРІА ЛОР АНТРЕПРІНЪЗЪ ДЕАА 29 СЕНТ. АН АРХІПЕЛАГЪ СЪШЪ АНТОРЕ АА 10 Окт. СЪНЪАТОШІ АН АТІНА.

## АВІСТРІА.

ВІЕНА. АНТРЕ ГОЛІІ МАРІЛОР ПЪТІРІ АІЧІ АКРЕДІТАЦІ СЕ ФАКЪ ДІН НОЪ НІГОЦІАЦІІ ШІ АНТЪАМІРІ АІСЕ. ГОЛЪА НОВАСТРЪ АА КЪРЪЕА

дін Лондон, Принца Ветерхазі, се паре кз аš аципнат рзшлататла ачестор дескаторі, дшнх каре ла 1 Ноємврие порні ла постла о š ан Англа, лшндс'ші ансз дршмла прін Паріс.

### Щірі ментекате.

Неапол. Ріга амелор Січіліі алаш де кршнд поршні ішці пентрш амблціре пштері де сечат ші ачєі маріне, прікшм ші пентрш антхрїре четшцілор де маре. Се борбєще діче кз ачесте гятїрї ар фі хотхржте маї мшат ампротїва Англаї, де ші Неаполїтанла ла антжмпларе де рзскоїс аš хотхржт а рємжнез нештрал. —

Рома. Ан статшріле патріархшлшї роман анкз се фак кš мшатрж ржвнж прїгятїрї де рзскоїс ші четшціле се армеазш. Тшншрі о'аш кšмпшрат дін Англа ші дін Гардініа, каре о'аш ші транспортат ла Чївіта вїкїа ші ла Анкона, прїкшм ші о маре кштшціме де праф, бомбе ші глоанце.

Берлін. О скрісоаре дін 14 Окт. аратш, кшмкз ал трїлеа корп де арміе аš кшкштат поршнкз а мерџе ан провінціїле боршції дела Раїна.

Ропенхага. 18. Ан ачестш кшпїталш се борбєще мшат дєспре фїшоарєа ієрнарє а флотєі ршєшї че стш дін 18 лінії, ан портла де дічї, асшра кшрїї шрмхрї о'ар фі ші анчєпшт негоціації антре кабїнетшл ршєсєк ші антре кабїнетшл Данїї. Прїчіна де кшпетанїе ді ачестєі ієрнхрї — де се ва антжмпла кшм се борбєще — єсте кшмкз де ар фі неапшратш трєкшнцш ка ршшї анкз ош се аратє ан прїмшварш ла малшріле Сїрїєне, дін портла дела Вронстадт н'ар пштеа порні пшнж тшршїс, фїндкш сжншл фїнічєск поартш слоїшрї де гїацш, прін каре боршбіреа єсте мшат прїмеждшїтш.

Лондон. 28 Окт. Флота сшпт адмішлалшл Стопфорд ан марєа медїтеранш се мшрїще пшнж ла 17 коржєїї де лініе ші 13 ваєє де аєшр.

Дін Ршсіа. Де кштєва сїптшмжні сшоарш чєлє маї контрастїче вєшї, анкжт нш лєснє єсте чїнева ан старє а алїє адевршл дін ншкочїрї. Шїї зїк: се фак марї гятїрї де рзскоїс; алїїї іаршшї ршєпшнд: нїмїк нш се фачє, дєкжт мшкшрїле оєчншїтє.

Ан Газєта шнїв. четїм о пшвлїкаціє а ҃нєралшлшї Перовакї, дін карє о'ар вїдєа, кшмкз Амшратшл ршшїлор ан сшшртш времє ва пшшї ла кондіції де пачє кš домніторїшл Кївїї.

Дін цїнштшл де сшє а Раїнєї (де кштрє

Франца) прїкшм шї дін цїнштшрїле Некаршлшї, се аратш о марє дорїре а нації Цєрманє, де а се антшратм кš тоції ан мшсшра ан карє се антшратм Францозїї.

Дєла хотарєлє Полонїї. Се крїє кшмкз, М. С. Амшратшл ршшїлор пє лшнж алтє дшрїчїї ҃нєралє карє де фачє де кштшвєа врїме анкоачє маї вжртос ан кшпїталш, єпїскопїлор чєлор де крїдїнца романо-католикш дін Варшавїа, ашклїн, Калїш шї ашгшсєово маш дшршїт Ордіншл Сфаштшлшї Станїслаш де а антшїа клєсш.

Панчова 8 Ноємвриє. Тшрєшрїлє ан Сєркіа нш маї анчєтшзш шї нш се поатє прєвїдєа, кшнд ва редовшндї ачєстш царш прєамшат дорїта одїхнж шї сшкшпарєа де інтрїції. Комїсарїшл ашрхо-амшратшєск, Мшссєа Вфєндї, порні кš фоції міністрїї сжрєшїї вшчїч шї Петронїєвїч дін Белград пє ашнхрє пє ла вїдїн (Дїш) ла Константїнопол, де шндє доар' ва вїні кš врїме о хотшржрї ан прїчінілє Сєркії. Шїї врєаш а крїдє, кшмкз тоатє се бор ієспшкї ан фаворшл ачєстор дої маї сшє ншміції міністрїї, пє карїї Поарта іаш прїміт ан патронїа сє. Се повїстєще дєспре анвоїала партїдїї вшчїч — Петронїєвїчанє кš шн кшлшгшр тшрчєск, ка ачєст дін шрмш прін шн фєлїш де фїрмєкшторїє сш асшншш сшоарїлє ла тоатш фамїліа Мілошїанш, сш о цїнем ншмаї де повїстєє голєж ншлєсш дїн-трє дршмшрї: — де аš шї фогт чєва ан ашкрш, нш пштєа фі алтє, де кшт нїшє апшкш-тшрї врїдїчє де ржє (Sieb. Wblt).

Далїнциг. Тшршл де тоамнж де дічї, карє астш датш єра кшноскшт де вїш шї ншмшрат антре чїлє маї вєстїтє, асшдєатш єшї ншмаї де мїжлєк.

Дєопартє тшршл чєл тшршїш де Пації, де алтє амшратшшрїлє полїтїчїї ншмаї ацінатє шї ларма де рзскоїс ан ршхрїт сшкшрїк орї чє фєлїш де сшкшлєаціє, ансш сшкшлєаціа чє пшнж акшма се фшчєа кš Франца, прін грїлєлє стшрї а ашкршрїлор фш прєа мшат ампєдєкатш.

### ПРВЦШЛ БШКШТВАОР АН БРЯШОВ. ла 20. НОВМЯРІВ К. Н. (Ан канї де вєлшчї.)

О гшлатш де Ардєал.		Рф.	Крї
Чєл маї фршмос	гркш	7	48
» аї мїжлєк		7	—
» аї жос		6	12
Шкшрїє		5	48
Шкшара		4	—
Оршшл		4	—
Ошхшл		2	36
Хїрїшкш		5	48
Мшлєїшл		3	12
Кшкшршзшл		4	18